

---

znak sprawy: 6/IJP/Z/2024

**INSTYTUT JĘZYKA POLSKIEGO  
POLSKIEJ AKADEMII NAUK**  
31-120 Kraków, al. Mickiewicza 31  
Sekretariat tel. 12 632-87-13  
NIP 675-00-01-892, REGON 357534720

Kraków, 7 listopada 2024 r.

## OGŁOSZENIE O ZAMÓWIENIU

o wartości nieprzekraczającej 130 000 zł na:

całościowe opracowanie pozycji wydawniczej: Andrzej Cinciała, *Słownik dyalektyczny, czyli zbiór wyrazów staropolskich i innych w potocznej mowie używanych na Śląsku w Księstwie Cieszyńskim*, opracowany i uzupełniony z rękopisu Autora przez zespół Pracowni Dialektologii Polskiej Instytutu Języka Polskiego PAN pod kierunkiem Barbary Grabki.

### Część I. Zamawiający

Instytut Języka Polskiego Polskiej Akademii Nauk  
al. Mickiewicza 31  
31-120 Kraków  
tel.: (12) 632 56 92  
www.ijp.pan.pl

### Część II. Określenie i opis przedmiotu zamówienia

Przedmiotem zamówienia jest całościowe opracowanie pozycji wydawniczej: Andrzej Cinciała, *Słownik dyalektyczny, czyli zbiór wyrazów staropolskich i innych w potocznej mowie używanych na Śląsku w Księstwie Cieszyńskim*, opracowany i uzupełniony z rękopisu Autora przez zespół Pracowni Dialektologii Polskiej Instytutu Języka Polskiego PAN pod kierunkiem Barbary Grabki.

ijp.pan.pl  
ijp@ijp.pan.pl  
tel. +48 (12) 632-56-92  
fax. +48 (12) 632-92-41

al. Mickiewicza 31  
31-120 Kraków  
NIP: 675-00-01-892  
REGON: 357534720

### Zakres prac wydawniczych:

— opracowanie redakcyjne (redaktor językowy musi posiadać wykształcenie kierunkowe w zakresie filologii polskiej oraz udokumentowane doświadczenie w redakcji językoznawczych publikacji naukowych);

Prosimy o dołączenie do oferty dokumentów potwierdzających wykształcenie i doświadczenie redaktora (mogą to być skany stron tytułowych zredagowanych książek z dziedziny nauk humanistycznych, w tym językoznawczych publikacji naukowych).

— skład, łamanie (skład ze znakami specjalnymi);

— przygotowanie layoutu publikacji;

— redakcja techniczna po składzie;

— opracowanie materiału ilustracyjnego (tekst zawiera 4 czarno-białe strony rękopisu i 1 czarno-białe zdjęcie);

— rewizja PDF-ów przed drukiem (sprawdzenie całego tekstu, brzegów składu: zawieszki, dzielenia wyrazów, łamanie, układ stron, czcionka itp.);

— przygotowanie projektu graficznego okładki (w porozumieniu z Autorkami);

— egzemplarz sygnałny przed drukiem właściwym;

— druk, oprawa i dostarczenie nakładu.

**Objętość:** 25 arkuszy wydawniczych

**Format:** B5 (okładka 176 mm x 250 mm)

**Nakład:** 100 egzemplarzy

**Kolory środka:** 1 + 1 (czarno-biały) + 4 czarno-białe strony rękopisu + 1 czarno-białe zdjęcie

**Kolory okładki:** 4 + 0 (kolorowa)

**Oprawa:** twarda, szyta, folia matowa

**Papier offsetowy** 80 g.

### **Materiały wydawnicze:**

— plik w programie Word z tekstem publikacji;

— zdjęcie i skany rękopisu.

Wydawcą publikacji jest Instytut Języka Polskiego PAN.

Publikacja posiada nr ISBN.

**Inne:**

- 1) Na prośbę oferenta możemy przesłać fragment tekstu do przygotowania kosztorysu.
- 2) Instytut Języka Polskiego PAN zastrzega sobie prawo do wglądu w publikację na każdym etapie prac redakcyjnych. Autorki mają prawo do jednej korekty autorskiej i drugiej celem sprawdzenia, czy wszystkie poprawki zostały prawidłowo naniesione, a także ostatniej rewizji przed oddaniem książki do druku
- 3) Wykonawca, który złoży najkorzystniejszą ofertę, zostanie bezpośrednio powiadomiony o tym fakcie w dniu rozstrzygnięcia. Taka informacja zostanie także umieszczona na stronie BIP IJP PAN w zakładce Zamówienia publiczne.

**Część III. Istotne postanowienia dotyczące dostarczenia oraz zapłaty**

1. Materiały zostaną przekazane **22 listopada 2024 r.**
2. Ostateczny termin ukończenia prac i dostarczenia nakładu: **28 lutego 2025 r.**
3. Wpłata wynagrodzenia nastąpi po dostarczeniu nakładu i przedstawieniu faktury przez wybranego wykonawcę.
4. Miejsce dostarczenia: Instytut Języka Polskiego PAN, al. Mickiewicza 31, 31-120 Kraków.

**Część IV. Inne**

1. Zamawiający nie dopuszcza składania ofert częściowych.
2. Zamawiający nie dopuszcza składania ofert wariantowych.

**Część V. Miejsce i termin składania ofert**

Ofertę należy złożyć w **Instytucie Języka Polskiego Polskiej Akademii Nauk, al. Mickiewicza 31, 31-120 Kraków** (sekretariat), lub na adres mailowy [ijp@ijp.pan.pl](mailto:ijp@ijp.pan.pl), **do 21 listopada 2024 r., do godz. 10.00**, co oznacza, że z upływem powyższego terminu oferta powinna znaleźć się w siedzibie Zamawiającego.

**Część VI. Termin związania oferta**

Wykonawca, który złoży najkorzystniejszą ofertę, zostanie bezpośrednio powiadomiony o tym fakcie w dniu rozstrzygnięcia. Taka informacja zostanie także umieszczona na stronie BIP IJP PAN w zakładce: *Ogłoszenia i informacje*.





Wykonawca pozostanie związany złożoną ofertą **przez okres 14 dni**. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert określonego w części V ogłoszenia.

## **Część VII. Inne informacje**

1. Ogłoszenie o zamówieniu dostępne jest na stronie BIP IJP PAN:  
<https://ijppan.ssdip.bip.gov.pl/>
2. Zamawiający nie przewiduje zawarcia umowy ramowej.
3. Zamawiający nie będzie stosował aukcji elektronicznej.
4. Zamawiający nie będzie stosował dynamicznego systemu zakupów.
5. Zamawiający nie przewiduje zamówień uzupełniających.

*Wszelkie szczegółowe informacje na temat zamówienia są do uzyskania w Dziale Planowania Działalności Naukowej i Wydawniczej oraz Sprawozdawczości Instytutu Języka Polskiego PAN w Krakowie, tel. 12 632 56 92 wew. 368, mail: [magdalena.swierzowska@ijp.pan.pl](mailto:magdalena.swierzowska@ijp.pan.pl).*

ZASTĘPCA DYREKTORA  
ds. administracyjnych  
  
mgr Szymon Seweryn